

Brassó, okt. 10.

Pétevári jelentések szerint az orosz sajtóban egyre erősebben nyilatkozik az az aggodalom, a melyet a bécsi udvari ebéd elmondott pohárköszöntők Oroszországban mindenfelé keltettek. A lapok nyíltan kijelentik, hogy reményeikben csalódtak; sajnálkozással adnak kifejezést, hogy a kínáló jó alkalom elmúlt a nélkül, hogy Oroszország Bulgáriára vonatkozó reményeiben erősödhetett volna.

A »Bud. Corr.« hivatott oldalról nyert értesülés alapján kijelenti, hogy a bolgár kérdés a német császárnak monarchiánkban való tartózkodása alkalmával megbeszélés tárgyát semmi irányban nem képezte.

Az orosz hadügyi kormányzat még mindig azon buzgólkodik, hogy Oroszország keleti kormányzóságaiiban az erődítések egész rendszerét kiegészítse és tökéletesítse. Mivel a porosz határ mentén kevesebb az erősség, mint az osztrák határ felé, azért most főleg az előbb említett határ megerősítésére fordítanak kiváló gondot. Ossovice helység, ha a tervbe vett munkálatok elkészülnek, elsőrangú megerősített táborra alakul. Azonban az osztrák határ közelében is nagyban folyik a munka. Novoje Georgjevskban jelentékeny földmunkálatok készülnek. Az hallatszik, hogy ez erősség 200 új ágyut kap.

Vilmos császár pénteken d. e. 10 órakor tesztogatót a Vatikánban. A quirinálból a porosz követség épületéig olasz udvari kocsin megy, innen pedig a Vatikánba német udvari diszkocsit használ, mely már Rómába érkezett. Dacára, hogy a pápa följárlotta Vilmos császárnak saját kocsiját, a német uralkodó Berlinből oda szállította udvari diszfogatát. A császár tehát teljes pompával megy a pápa palotájába, míg annak idején Frigyes trónörökös, az akkori b. b. os államtitkár óhajának megfelelőleg, bérkocsit használt. A Vatikánba a fogadtatásra minden diplomatai képviselőt meghívtak. A pápa a császárt dolgozó szobájába kíséri, mire megtörténnek a bemutatások s aztán a császár megtekinti a muzeumokat s fölmege a Péter-templom kupolájába. Az emléktábla, mely a császár látogatását lesz hívatta megörökíteni, hír szerint a császár jelenlétében fog a templom kupolájába bevakoltatni.

A francia kormány kebelében differenciák merültek fel az alkotmány-revisio tárgyában. Híre jár, hogy ennek következtében a kormány kebelében változások lesznek. Hír szerint Floquet helyébe Goblet lépne.

Milán szerb király a kormánynak a törvényes rend föntartása érdekében előterjesztett indítványa fölött csak akkor fog határozni, ha visszatér az országba, a mi 8—10 nap múlva következik be. A király nem fogadta el a kormány által a kivételes állapotok elrendelésére vonatkozó javaslatokat. Garasanin arra kérte az uralkodót, engedje meg neki, hogy az ellene több oldalról fölhozott vádakra vonatkozólag

tes lélegzetvétel meggyőzővén róla, hogy anyja nincs ébren, halkan felkelt, odalépett az ablakhoz, forró homlokát a hideg üveghez nyomva. A csillagok fényesebbeknek tetszettek neki itt, mint otthon s ő azt vélte, hogy soha ily búvölő éjszakát nem látott. Hirtelen azonban összerezzen. Lenn a kertben, melyet az étteremből kihatóló fénysugár megvilágított, sétált az a férfi, ki szívének bálványa lett, karján Olga nagyságával; nevettek és beszélgettek.

Soha sem ismert érzés fogta el erre Elvin szívét. — E perc megfosztotta ifjú szívét minden boldogságtól.

Egy ifjú szív teljes aggodalmával gondolt most a viszonzott kézszerítésre, őszinte szavaira s tekintetere, melyek elárulták e férfinak az ő vonzalmát, s remegve a gondolattól, hogy most fölötté kacagnak, elhatározta, hogy reggel büszkébb és tartózkodóbb lesz. Talán épen arról beszélt most e szép asszonynak, mint hódította meg a gyermekesen kis leányt; talán ennek is oly szép szavakat mond, mint néhány órával ezelőtt neki mondott?

Akaratlanul elfodé arcát kezeivel, azután visszatért ágyába. De az álom kerülte szeméit s ő egy pillanatra sem hunyta be azokat.

Szegény leány nem ismerte azon társadalmi kényszert, mely lehetetlenné tette a hadnagynak, hogy kivonja magát az élénk kedélyű nő társaságából, ki mulattatni akart általa. Pedig Alfred is megkönnyebbültén lélegzett fel, mikor végre szobájába érve, átengedhette magát gondolatainak. Alig tudta már, hogy mit beszélt Olgával. Előtte csak az a szelid, hájas leányarc állott, mely őt úgy elbűvölte.

(Folytatása következik.)

tisztázhatta magát és igazolhatta eljárását, de a király hidegen visszautasította kérését. A király ebbeli óhaját, hogy Garasanin hagyja el az országot, Mijatovics által minden félreértést kizáró módon ismételtette Garasanin előtt, ki meglátogatva Mijatovicsot, hosszabban értekezett vele. A király előtt nemcsak Garasanin lett kegyvesztetté, hanem állítólag a haladópart több más kiváló tagja is, kik s fölfödözött eselszövényekhez közel állottak.

Simlából f. hó 8-áról következőt jelentik: Mac Queen tábornok a harmadik hadoszloppal, tegnap a fekete hegység mögött elvonuló hegyháttra érkezett, hol kemény küzdelme volt az ellenséggel. Három ember halva maradt a harcmezén, kettő megsebesült, egy hadesapat portyázása alkalmával az ellenség által heves tüzeléssel támadván meg, három halottat veszített.

Tűzrendészeti kormányrendelet.

II. Fejezet.

Megelőző tűzrendészet.

Tűzvész kitörése és terjedése ellen legbiztosabb óvszer lévén a helyi viszonyokhoz mért jó és szilárd építkezés, addig is, míg ez irányban törvény útján történhetik gondoskodás, megfelelő építkezési szabályrendelet alkotandó.

Rendezett tanácsu és törvényhatósági joggal bíró városok ezt a törvény (1886. XXII.) keretén belül és az ott megjelölt alakiságok megtartása mellett önmaguk tehetik.

Kis és nagy községekre nézve, melyeknek az építészeti rendészet nem tartozik hatáskörükbe, e tekintetben a vármegye törvényhatósága tartozik gondoskodni.

6. §. A megelőző tűzrendészethez tartoznak azok is, mik az 1868. évi június 17-én 3365. sz. a. (Rend. Tára 715. oldal) kelt belügyminiszteri körrendeletben kötelezőleg megállapítottak, azonban azon megjegyzéssel, hogy a kéményseprés tekintetében most már azon szabályrendeletek irányadók, melyeket az 1884. XVII. t. cz. (ipartörvény) 11., 12. és 16. §-ai alapján a törvényhatóságok és rendezett tanácsu városok a törvényes formák megtartásával alkottak, illetve alkotni tartoznak.

7. §. A vízkészletről való gondoskodás egy fontossága a megelőző tűzrendészethez. E végből azon községekben, hol az oltáshoz szükséges vízmennyiség természetes tartályokban nem található, kötelessége minden községi előjárásnak, legalább egy bő tartalmu kut készíttetéséről és fentartásáról gondoskodni. Nagyobb községek ezé irányosan elosztott több hasonló kuttal látandók el.

Ott, hol kutak a helyi viszonyoknál fogva nem létesíthetők, medence, vízfogók, vagy usztatók (zugok) építendő, melyek évenként legalább egyszer gyökeresen kitakarítandók.

Nagyobb építkezésekhez adott építkezési engedélyeknél kut építése kötelező feltételül tűzendő. Ezen kutak oly helyre építendő, hogy tűz esetében könnyen hozzáférhetők legyenek.

Tűzvész esetében a telken fekvő vizet a tűzoltástól senki meg nem vonhatja.

8. §. Ide tartozik végre a megfelelő tűzoltó-szerreknél készletben tartása.

Erre vonatkozólag a következők rendeltetnek:

1. Egy szívó fecskendő, legalább 10 cm. átmérőjű széles henger és 60 m. tömlővel. 2. Egy vízhordó kocsi 3 hl. hordó és 1 hl. káddal. 3. Két tűzletrát. 4. Két csákányt. 5. Két tűzhorgot. 6. Két fejszét. 7. Négy vasvillát. 8. Két lámpást. Még kisebb községek, valamint nagyobb építmények birtokosai targonca vagy puttonyfecskendők tartására köteleztetnek.

Minden ház ellátandó a kellő tűzoltó szerrel, melynek mennyiségét és minőségét a helyi tűzoltó szabvány állapítja meg s azoknak meg- és mibenléte a tűzszemle alkalmával ellenőriztetik.

A községek részéről beszerzendő szívó fecskendők a magyar országos egységes csavarral látandók el. A létező fecskendők ezen rendelet életbeléptétől számítandó egy év alatt, ha hengerüregük 10 vagy több centiméter, a magyar országos egységes csavarral idomítandók át.

9. §. Általában tűzvészt okozható tiltott cselekmények vagy mulasztások azonnal meggátolandók, s a mennyiben elhárításuk a községi előjáróság hatáskörébe nem tartoznék, az illetékes hatóságnak azonnal bejelentendők.

10. §. Végre a helyhatóság saját kiküldötté által, a tűzoltó parancsnokság közbejöttével a körülményekhez képest, de legkevesebb kétszer egy évben általános tűzvizsgálatot tart, a tűzveszélyes bajok elhárítását szükség esetében az illetőnek költségére elrendeli, s eszközli a háztulajdonosok által tartani kötelezett oltószerek, vízkészlet meglétét jókarban tartását, a ké-

mények tiszta voltát ellenőrzi. Eljárásáról külön jegyzőkönyvet vezet, melyet esetről-esetre a felügyelet gyakorló tűzoltóparancsnoknak betekintés végett bemutatni köteles.

(Folytatása következik.)

Lerél Hétfaluból.*)

Csernátfalva, okt. 8.

Vasárnap este tartatott az »International« vendéglő nagy termében az az élvezetes hangverseny, a melyet a »Brassó« már előre jelzett.

Az estély, melynek érdekességét Száva Ödön ur czimbalom-játéka képezte első sorban, minden tekintetben kitűnően sikerült.

Az első pontot »Nyitány« a költő s paraszt« cz. dalmüből képezte, melyet Száva Ödön czimbalomkísérete mellett adtak elő: Adler J., Nagy Gy. s Tampe A. urak.

A második pont egy czimbalom-solo volt: Nép-dalok és változatok Száva Ödön által előadva.

A harmadik pont egy férfikar, előadva mintegy 12 brassói műkedvelő által. Most ismét Száva Ödön adott elő czimbalmon egy általa czimbalomra átirat darabot: »Alla stella confidente.«

Gödri Anna k. a., a brassói áll. leányiskolák növendéke igen szép, kellő hangsúlyozással előadott szavaiattal töltötte be az ötödik pontot, majd Száva Ödön ismét népdalokat adott elő czimbalmon s utána Gödri s Köpe Ida k. a.-ok énekelték el nagyon szépen s meglehetősen iskolázottsággal Kücken »Gondola-dal«-át, melyet azután egy »Concert vonós trio« követett, Adler J., Nagy Gy. és Tampe A. urak által előadva.

Száva Ödön is utolsónak tartotta a legjobbat, a »Repülj fecském« czimú magyar ábrándot, melyet ő maga irt át czimbalomra.

Záradékat a brassói műkedvelők által előadott férfikar képezett.

Az egyes piécek oly kitűnően sikerültek, hogy a szereplők kénytelenek voltak, azokat ismételni, mert a közönség nem szünt meg tapsolni mindaddig, a míg az illetők nem jelentek meg újból az emelvényen. A gyakorlott koncertistáktól nem is várt egyebet a közönség; de az a két fiatal leányka bátor fellépése és szabályos előadása méltán lepett meg mindenkit.

A hangversenyt táncz követte, mely a legélénkebb kedélyhangulatban folyt kiváló kirradtig. Az első négyest 24 pár tánczolta. A hölgykoszoru igen csinos volt.

A hangverseny az E. M. K. E. javára rendeztetett.

Valóban óhajtható volna, ha egyhangú életünket gyakrabban zavarná ily kedélyes estély, a mi közelebb is hozná egymáshoz kis társadalmunk különböző, de egymásra utalt elemeit.

r. l.

Irodalom.

Vértesi Arnold ezer elbeszélé-éből, illetőleg azon gyűjteményből, mely Vértésinek összes munkáit foglalja magában, megjelent a harmadik füzet, s ezután hetenként pontosan jönnek a további füzetek is. Az eddigi három füzet kilencz nyomtatott ivre terjed, s a következő érdekfeszítő, szépen írott elbeszéléseket tartalmazza: »A hullámok közt«, »A becsület«, »Idegen földön«, »A titok«, »A dombrádi majális«. Ezek mind társadalmi novellák, de a nyomás alatt levő negyedik füzetben már egy oly érdekes és vonzóan irt elbeszélés tartitja aváltozatos tartalmat, mely a 48-as időkben játszik. Vértesi Arnold összes művei közlésénél az egyes elbeszélések elhelyezése tekintetében a kiadó hivatal igen helyesen gondot fordít a változatosságra, s nemsokára már egy hosszabb regény közlését is kezdi. A józan magyar közönség oly nagy számmal sietett előfizetni, a valóban pártolásra méltó szép vállalatot támogatni, hogy annak kiadása nemcsak biztosítva van, hanem büszkén emlegetheti, hogy hasonló mennyiségben, komoly irodalmi értékkel bíró füzetes vállalat nincs elterjedve az országban. És mint érdekes, irodalmi viszonyainkat érintő dolgot örömmel tudatják velünk, hogy a nép körében is szívesen üdvözölték Vértesi nagy vállalatát. Az egyes füzetek olcsók, s három ivnyi tartalmuk dacára csak 15 kr. Az új előfizetők az eddig megjelent három füzetet egyszerre is kaphatják. Mutatványfüzetet ingyen küld a kiadóhivatal Debreczenben.

Gróf Vay Dániel »Magyarország történeté«-ből, melyet népszerű hangjáért oly örömmel üdvözölt a sajtó, megjelent a második füzet is. A füzetek rendkívül olcsók, s szép kiállításuk. Egy füzet ára 15 krajczár. Az új előfizetők az eddig megjelent két füzetet egyszerre is kaphatják. Mutatványfüzetet ingyen küld a kiadóhivatal Debreczenben.

*) Mult számunkra már későn érkezett.

Adakozások

nélhai ifj. Perczel Mór emlékére teendő alapítványra.

Jakó Péter ur	1 frt.
Pellner Lajos ur	1 „
Báuml Samu ur	1 „
Chhez járul a már kimutatott	71 „
Így összes eddigi gyűjtésünk összege	74 frt.

Helyi és vidéki hírek.

Kérelem. Lapunk t. olvasóit kérjük tisztelettel, szíveskedjenek beküldeni hátrélkeikat s új előfizetéseiket, mert a lap fentartása óriási áldozatokat igényel, melyeknek mi is csak úgy felelhetünk meg, ha a t. előfizetők pontosan küldik be díjaikat, mit ismételtén kérünk tisztelettel.

Tanári kinevezés. A brassói róm. kath. főgymnasiumhoz az idei tanévben kinevezett tanárt, dr. Szadilek Jánost, a kultuszminiszter Tresztenára kinevezvén, Szadilek lemondott itteni állásáról s azonnal új állomásra indult.

Dalárda. A brassói magyar dalárda szombati estélye igen élvezetesnek ígérkezik. A program — melyet már közöltünk — igen változatos. Ajánljuk az estélyt a t. közönség jóakaró figyelmébe.

233 frt 31 kr tiszta jövedelme volt a protestáns nőegylet estélyének. Szép eredmény, sok szegény gyermek fog ennek örüdeni!

Városi ügyek. Várasi közgyűlés volt tegnap d. u., melynek csak az esti órákban volt vége. A gyűlés elhatározta, hogy 269 utcái táblát s 3834 házszám-táblát rendel meg. Elhatározta, hogy nem köveztet az idén sehöl; továbbá, hogy a régi katonai kórházépületet nem használja a városi hivatalok számára, hanem értékesíteni fogja; a polgármester válasza a főreáliskola telkéről vezető csatorna ügyében tudomásul vétetett, nem különben a Nagy István építése tárgyában adott választ is, hozzátéve, hogy a várfal mögötti utat szabályozni fogja s hogy addig Nagy Istvánnak oda kiépíteni nem szabad. Ezután kisebb jelentőségű ügyek tárgyalattak. A gyűlésről jövő számunkban bővebben referálunk.

A „Gazeta” minden megjegyzés nélkül említette meg a brassói prot. nőegylet estélyét. Annál inkább megkeserítették a kultur egyet újabb felhívásai. Kár azokért a felhívásokért a „Gaz.” szerint a pénz! Soh’ se bánja, hisz nem ő fizeti, sem pedig az Assotia-tiunea!

Városi költségvetés. Brassó város költségvetése az 1889. elkészült. Bevétel 443.938 frt 84 kr, kiadás 398.540 frt 13 kr. Tehát *deficit 45,398 frt 71 kr*, a mi jövőre is 25% pótdadóval fog fedeztetni. A költségvetési javaslatra közelebből visszatérünk, de addig csak legyen szabad annyit megjegyezni, hogy a múlt évi tárgyalásnál a polgármester ur kilátásba helyezte a jövő évi költségvetés kedvezőbb voltát a hétfalusi egyezkedés következtében. Az igaz, hogy nagyon kedvező!

A brassói városi ipariskola és a magyar nyelv. A vallás- és közokt. miniszterium meghagyta a megyei kir. tanfelügyelőnek, hogy szólítsa fel Brassó város tanácsát, mikép a Brassó városi alsó-foku iparos iskola számára ne csak magyarul tudó tanítókról gondoskodjék, de egyuttal arról is, hogy a magyar ajku iparos tanoncoknak a tantárgyak anyanyelvükön adassanak elő.

Száll a daru. A kik kedden d. u. 4—5 óra között a városban sétáltak, ritka jelenetnek voltak tanui. Egy sereg daru szép háromszögben vonult el messze, melegebb vidékre, — előbb leszállva a Czenk mögé s aztán mondvá bucsút — jobb időkre.

Új divatu kövezet. A Nagy- s Klastrom-utczát kövezik. De hogyan? A mélyedésekbe kavicsot töltenek a kövek közé. Azt mondják a városnál, hogy ez egészen új divatu kövezés volna, mely csak Brassóban van még alkalmazásban. És igaz is! Lám, Brassó mennyire előre van más városokkal szemben! Nem hiába: Kronstadt vora! (Csakhogy hátulról.)

Mire jutott a „Pesti Napló”? Lett belőle archi sovenista, már t. i., a „Gaz.” irodájában. Ott tüntették ki e szép czímmel. Talán csak nem adhatják neki Románia csillagát, a mi neki sincs.

A görögényi vadászat eddig még gyenge eredménynyel bir. Kedden reggel a társaság a pataki sűrűben vadászott. D. u. 3-ig két hajtás volt, de csak egy vaddisznó ejtetett el. Este — a trónörökös rendeletére — fáklyafény mellett bemutatták a walesi herczegnek a népviseleteket és táncokat, melyeket Klósz udvari fényképész meg is örökölt.

A szebeni „Telegraful” megírja a romániai sajtó féktelenkedését, főleg a király személyeért és hogy a mi belügyeinkbe avatja magát, melylyel többet árt, mint használ a magyar-románoknak. Beszélhet annak!

nem jár ott az okos beszéd, csak a csengő ércz, ezért aztán akárkinek czimbalmoznak!

Rendőri hírek. Elveszett egy vizsla, fehér s sárga foltokkal, nyakán az 545. számú bélyeggel. — Megfálalója szíveskedjék a városkapitányságnál bejelenteni. — Találta tott egy kis pénzösszeg, mely a városkapitányságnál átvehető.

A fogarasi magyar kaszinó megváltoztatta eddigi helyiségét, a „Mercur” szálló emeleti helyiségébe költözvén. Az új kaszinó helyiség — mint értesülünk — sokkal kellemesebb s kényelmesebb az eddiginél; s a tagok ennek folytán számosabban s élénkebben látogatják, mi az ottani magyar elem társadalmi életére élénk befolyással van.

Az iparosok figyelmébe. Szófiából szomorú távirat jő. Az Ausztria-Magyarországból oda költözött számos munkás rövid ott tartózkodás után nyomorba és koldusbotra jut, mivel Bulgáriában a munkakeresés hasztalan. Érdeklükben áll a munkásoknak, hogy ne lépjenek bolgár területre. Pedig azok a munkások nagyobbára erdélyrészi iparosok!

A szatmármegyei Széchenyi-társulat nagy bajt okozott a román nationalistáknak azzal a sok jótéteménnyel, a mivel a kövári szegény román fiukat elhalmozta. Folyamodtak volna csak ama kolozsvári pénzintézetekhez a kövári fiúk; most nem emlegetnék őket a lapokban! Mi meg ne feledjük, a mit e sorok írójának ezelőtt 24 évvel egy bukaresti román tanár mondott: „Boldog a magyar nemzet, mert volt Széchenyiye, de lesz-e valaha nekünk!”

Előpatak. Az előpataki gyógyfürdő birtokosság, mint szövetkezet, vasárnap közgyűlést tartván, — mint értesülünk — megválasztotta tisztikarát. Az igazgatói állásra Száva Gerő eddigi titkár választott, a k. tiz év óta fáradhatatlanul szolgálja a fürdő érdekeit. E hírrel kapcsolatban közöljük, hogy gróf Nemes János, fürdőbirtokossági elnök, a tulajdonát képező meleg fürdőt teljesen ujonnan építteti s rendezi be. A fürdőre nézve a nemes gróf ezen elhatározása nagy horderejű.

A fogarasi kórház is beköltözött már új helyiségébe, mely szintén alkalmasabb az eddiginél. Haladunk — írja ottani levelezőnk — s e haladásunkat érdemekben dús főispánunk, Horváth Mihály urnak köszönjük.

Újabb csempészet. Ó-sánczi levelezőnk ismét egy csempészet felfedezéséről tudósít, melyet az ottani pénzügyőrségnek tagjai: Blága és Sipos pénzügyőrök, a Garcsina nagy kőhavas sziklái közt vezető uton f. hó 3-án éjjel eszközöltek. A derék pénzügyőrök 170 kl. nyers bört foglaltak le, melyeket 5 román egyén — kik közül 4 elmenekült — Romániából becsempészni akart. Ezen lefoglalás már ez évben a 34-ik eset; tehát az ó-sánczi derék pénzügyőri szakasz kitesz magáért. A főérdem pedig a szakasz derék parancsnokát, Korzevszky Lajos fővigyázót illeti, másodsorban pedig a szakasz egyik derék tagját Czipa vigyázót.

Naszód és a volt határőrök. Kie az érdem, hogy olyan szép középiskolát építettek Naszódon a gör. kath. románok? — Nem a magyar kormányé, nem a br. Bánffy-é, írja a „Gaz.” „Tribuna”, hanem a naszódai határőröké. Szegény Urbán, hát te hová lettél? Ilyen a hála! Most a Doda nóta járja.

A szegediek Tisza Lajos grófnak. Tisza Lajos gróf országgyűlési képviselőnek f. hó 8-án délelőtt 11 órakor nyújtották át ünnepélyesen azt a nagyértékű, remekmű emlékalbumot, melyet Szeged város emlékül és halából készítettett számára. Az albumot, 30 tagu küldöttség jelenlétében, Pálffy Ferencz polgármester adta át a vigadó kistermében, lendületes beszéd kíséretében.

Utazás Konstantinápolyba. A „Brassói kereskedelmi és iparegyesület” egy hétre terjedő kirándulást rendez Konstantinápolyba. Az utazás rendkívül mérsékelt áron fog történni. Az utazás november hó közepére terveztetik. Részt vehetnek nem egyleti tagok is. Jelentkezni e hó végeig kell nevezett egylet irodájában Brassóban szóval vagy írásban. Az utazási díj a jövő héten okvetetlenül közzé fog tétetni, valamint az utazási program is. — Nagyon kíváncsok volna azonban, hogy addig az előleges jelentkezések megtörténjenek.

Vesztett farkas. Bukarestből távirják, hogy Buzea közelében egy vestett farkas tizenhárom embert és számos kutyát mart meg. A szerencsétlen emberek állapotja reménytelen.

Színház-égés. A skóciai Dunclee városban a „Theatre Royal” szombaton leégett. A színházban már régebb idő óta nem tartottak előadást s ekkor akarták megnyitni.

Közgazdaság.

Szállítási pályázatok.

A brassói kereskedelmi és iparegyesülethez követhető szállítási pályázatok érkeztek, melyeket azon megjegyzéssel hoz az érdekeltek tudomására, hogy bővebb felvilágosítást az egyesület titkársága a hivatalos órákban szívesen nyújt.

A pályázatok következők:

I. Az új-gradiska-bródi vasut-vonal építéséhez szükséges 20.000 első rangu közbelső talpfa, melyekből 16.700 drb Bród s 4300 drb Uj-Gradiska állomáson kell.

Pályázati határidő október 16. Bánatpénz 5%.

II. A Pécs-barcsi vasut üzletigazgatóságának szüksége van 844 drb, összesen 5900 folyó métert képviselő, Bessemer vagy Martin-féle rendszer szerint előállított aczélsinra, 5 tősinre, 5 nyelvsinre, 850 allemezre, 850 külső- s 850 belső hevederre, 3400 heveder csavarra, 5200 egyfejű sinszegre, 7875 közbelső tölgytalptára, 1125 ütköző tölgytalptára és 106 drb. = 28-53 m² méretű váltótalptára.

Pályázati határidő folyó évi november 2. déli 12 óra. Bánatpénz 5%. Az aczél- s vasneműekre az ár 100 kilogramként, a talpfákra darabonként állapítandó meg.

III. A. m. kir. államvasutak igazgatósága az 1890. évtől kezdődőleg szükségelendő talpfát kívánván biztosítani, pályázatot hirdetett:

a) a szegedi üzletvezetőség vonalai számára 20.000 első rendű ütközősi- s 105.000 első rendű s 24.000 másodrendű közbelső bikkaltpára; b) a zágrábi üzletvezetőség vonalai számára 3000 másodrendű ütközősi- s 25.000 másodrendű közbelső bikkaltpára. — Összes szükséglet: 20.000 első- s 3000 másodrendű ütközősi-, és 105.000 első- s 49.000 másodrendű közbelső bikkaltpára.

Ezenkívül kell a zágrábi üzletvezetőség vonalai számára évenként 185 m² bikk váltótalpfa.

Pályázati határidő f. évi október 22. déli 12 óra; bánatpénz 5%.

Kenyér és zab szállítása. A 12 ik hadtest cs. kir. gondnoksága a brassói kereskedelmi és iparkamarának a hadtesti kerületben szükségeltető kenyér és zab biztosítására vonatkozó hirdetménynek több példányát átküldte. A hirdetmények az érdekeltek által ott betekintheők. Megjegyeztetik, hogy az árlejtések f. évi október hó 15-től 29-ig terjedő időszakban fognak tartatni.

Pokróczszállítás. A közös hadügyminiszterium a brassói kereskedelmi és iparkamarának 9000 darab téli pokrócz, 12.000 drb nyári pokrócz és 8.600 fehér lótarakó szállítására vonatkozó pályázati hirdetményét megküldötte. Az ajánlatok f. évi november hó 20-áig nyújtandók de. A hirdetmény a nevezett kamara irodájában betekinthehető.

Táviratok.

Mürzzuschlag, okt. 11. (A „Brassó” eredeti távirata.) Az udvarivonat tegnap fél egykor délután ide érkezett. Vilmos császár királyunkhoz sietett elbucsuzni. A bucsu legszívélyesebb volt, háromszor megölelték s megcsókolták egymást. A vasuti kocsiban még egyszer megemelte a kalapját, mire a vonat elindult.

Ponteba, okt. 11. (A „Brassó” eredeti távirata.) Vilmos császár tegnap este 8 órakor megérkezett. Umberto király nevében Lanza tábornok üdvözölte; holnap d. u. 4 óra 50 perczkor érkezik Rómába.

Brassói vasutforgalom.

I. Erkezés Brassóba.

1) Budapest felől.
Személyvonat délelőtt 9 óra 46 perczkor.
Vegyesvonat este 9 óra 52 perczkor.

2) Bukarest felől.
Vegyesvonat délután 2 óra 32 perczkor.
Gyorsvonat este 10 óra 12 perczkor.

II. Indulás Brassóból.

1) Budapest felé.
Személyvonat este 7 óra 10 perczkor.
Vegyesvonat reggel 4 óra 10 perczkor.

2) Bukarest felé.
Vegyesvonat délután 1 óra 55 perczkor.
Gyorsvonat reggel 5 óra 37 perczkor.

Brassói piaci árfolyam.

— Adler L. Jakab jelentése.

Brassó, 1888. október hó 11-én.

Róman papirpénz à 20 frankos	9.35	vétel 9.40	eladá
ezüstpénz à 20	9.25	9.30	
Napoleon'or (aranypénz)	9.61	9.63	
Török lira	10.90	10.—	
Arany	5.75	5.80	
Orosz papirrubel	128.—	129.—	

Felelős szerkesztő és kiadó-tulajdonos:

Szterényi József.

